účinkov určitých plánov a programov na životné prostredie v stanovenej lehote, nesplnilo povinnosti, ktoré mu vyplývajú z tejto smernice.

2. Luxemburské veľkovojvodstvo je povinné nahradiť trovy konania.

Rozsudok Súdneho dvora (štvrtá komora) z 26. októbra 2006 — Komisia/Rakúsko

(Vec C-94/06)

„Nesplnenie povinnosti členským štátom — Neprebratie — Smernica 2002/49/ES“

Žaloba o nesplnenie povinnosti — Skúmanie dôvodnosti Súdnym dvorom — Stav, ktorý treba zohľadniť — Stav ku dňu uplynutia lehoty stanovenej odôvodneným stanoviskom (článok 226 ES) (pozri bod 6)

Predmet

Nesplnenie povinnosti členským štátom — Neprijatie opatrení potrebných na dosiahnutie súladu so smernicou 2002/49/ES Európskeho parlamentu a Rady z 25. júna 2002, ktorá sa týka posudzovania a riadenia environmentálneho hluku, v stanovenej lehote — Vyhlásenie Komisie v zmierovacom výbore k smernici, ktorá sa týka posudzovania a riadenia environmentálneho hluku (Ú. v. ES L 189, s. 12; Mim. vyd. 15/007, s. 101).

Výrok

1. Rakúska republika si tým, že neprijala všetky zákony, iné právne predpisy a správne opatrenia potrebné na prebratie smernice 2002/49/ES Európskeho parlamentu a Rady z 25. júna 2002, ktorá sa týka posudzovania a riadenia environmentálneho hluku, do vnútroštátneho práva, pokiaľ ide o spolkové krajiny Burgenlandsko, Korutánsko, Horné Rakúsko, Salzburgsko, Štajersko a Tirolsko, nesplnila povinnosti, ktoré jej vyplývajú z článku 14 ods. 1 tejto smernice.

2. Rakúska republika je povinná nahradiť trovy konania.

Rozsudok Súdneho dvora (šiesta komora) z 26. októbra 2006 — Komisia/Rakúsko

(Vec C-102/06)

„Nesplnenie povinnosti členským štátom — Smernica 2003/9/ES — Minimálne normy pre prijímanie žiadateľov o azyl v členských štátoch — Neprebratie v stanovenej lehote“

1. *Žaloba o nesplnenie povinnosti — Skúmanie dôvodnosti Súdnym dvorom — Stav, ktorý treba zohľadniť — Stav ku dňu uplynutia lehoty stanovenej odôvodneným stanoviskom (článok 226 ES) (pozri bod 8)*

2. *Členské štáty — Povinnosti — Vykonanie smerníc — Nesplnenie povinnosti — Odôvodnenie založené na pripísateľnosti nesplnenia povinnosti decentralizovaným orgánom — Neprípustnosť (článok 226 ES) (pozri bod 9)*